



RAPONSJE
(RAPUNZEL)

Outdoor showing

RAPONSJE (RAPUNZEL)

ENGLISH

There was once a couple and they lived next door to a witch. When the woman became pregnant she had an irresistible craving for rapunzel. Rapunzel is of a type of lettuce that grew in the garden of the witch.

"You can eat as much rapunzel as you like, but in exchange I get your baby." The child, named Rapunzel was so beautiful that the witch locked her away in a tower with no doors and no stairs. When she brought her food she cried: "Rapunzel, Rapunzel let down your hair".

And then Rapunzel would drop her long braid out of the window so that the witch could climb in to the tower.

When a young prince saw this one night he also visited Rapunzel, and they fell in love instantly.

When the witch discovered their love, she was so angry that she cut off Rapunzel's braid. "I'll banish you to some desolate place!"

The prince jumped out the window in sorrow and became blind.

And how did the story end? Years later, Rapunzel found him. Her tears of joy touched his eyes which allowed the prince to see again. And they lived happily ever after.

DUTCH

Er was eens een echtpaar en ze woonde naast een toverknoel. toen de vrouw zwanger raakte kreeg ze een onbedwingbare zin in rapunzel. rapunzel is een soort veldsla die groeide in de tuin van de toverknoel.

"Je mag zo veel rapunzel eten als je wil, maar in ruil daarvoor krijg ik jullie kindje." Het kindje, Raponsje geheten was zo mooi dat de toverknoel haar opsloot in een toren zonder deur en zonder trap. Wanneer ze haar eten bracht riep ze: "Raponsje Raponsje laat vallen je haar."

En daarop liet Raponsje haar lange vlecht uit het raam naar beneden zodat de toverknoel naar binnen kon klimmen.

Toen een jonge prins dit op een avond zag bezocht ook hij Raponsje en ze werden op slag verliefd.

Toen de toverknoel hun liefde ontdekte werd ze zo boos dat ze Raponsjes vlecht afknipte. "Ik zal je verbannen naar een onherbergzaam oord!"

Van verdriet sprong de prins uit het raam waardoor hij blind werd.

En hoe liep dat nou af? Jaren later vond Raponsje hem. En haar vreugdetranen raakte zijn ogen waardoor de prins weer kon zien. En ze leefde nog lang en gelukkig.